

Mitteilungsblatt

# Zollikofen

Nr. 4 | 23. Januar 2020

63. Jahrgang  
Erscheint jeden Donnerstag

Herausgabe, Druck, Versand

Suter &amp; Gerteis AG

Annahmeschluss

Textbeiträge bis Montag, 14.00 Uhr  
Inserate bis Dienstag, 9.00 Uhr

Kontakt

Tel. 031 939 50 72  
mz@sutergerteis.ch  
www.sutergerteis.ch

Logo: © Gemeinde Zollikofen

Schwestergemeinde Neudörfli

## GEMEINDE-MITTEILUNGEN

www.zollikofen.ch



### Gemeindepräsident

#### Sprechstunde vor Ort

Als Gemeindepräsident stehe ich der Bevölkerung sowie Vertreterinnen und Vertretern von Wirtschaft und Gewerbe als Ansprechpartner zur Verfügung. Gerne nehme ich Informationen, Ideen und Anregungen oder Lösungsvorschläge entgegen. Ebenso stehe ich für Reklamationen oder konstruktive Kritik zur Verfügung, damit wir unsere Dienstleistungen weiterhin verbessern können. Am Donnerstag, **30. Januar 2020**, zwischen 11:00 und 13:30 Uhr können Sie ohne Voranmeldung ihre persönlichen Anliegen direkt und unbürokratisch bei mir im «Aussenbüro» vortragen, nämlich in den Räumlichkeiten der **Quadrat AG**, Bernstrasse 178, Zollikofen.



### Gratulationen

Der Gemeinderat gratuliert zum Geburtstag und wünscht alles Gute.

Am 20. Januar, André Pfenninger  
zum **91. Geburtstag**

Am 20. Januar, Hanspeter Braun  
zum **90. Geburtstag**

Am 21. Januar, Walter Reist  
zum **90. Geburtstag**

Am 22. Januar, Rosa Villiger  
zum **93. Geburtstag**

Am 23. Januar, Heidi Walther  
zum **92. Geburtstag**

Gemeinderat Zollikofen



### Veranstaltungen

**26. Januar** **Sunntigsturne für diä Chline**  
Familiencub Zollikofen  
**Wo:** Turnhallen der Sekundarstufe I,  
Schulhausstrasse 34  
**Zeit:** 09.30 – 11.30 Uhr

**29. Januar** **Orhan Pamuk**  
**Die rothaarige Frau** Frauenlesen  
ref. Kirchgemeindehaus,  
Lindenweg 3  
**Wo:**  
**Zeit:** 09.00 – 11.00 Uhr

**31. Januar** **Giele\*träff – Spielturnier im Juka**  
Kijufa

**Wo:** Wahlackstrasse 58  
**Zeit:** 17.00 – 21.00 Uhr

**02. Februar** **1. Abendmusik** Reformierte  
Kirchgemeinde Zollikofen

**Wo:** Ref. Kirche, Wahlackstrasse 27  
**Zeit:** 17.00 – 18.30 Uhr

**04. Februar** **Winterwanderung von Rubigen**  
nach Muri

**Wo:** Wandergruppe St. Franziskus  
11.30 Uhr Treffpunkt Bahnhof  
Bern, Auskunft:  
mafra.buerge@bluewin.ch



### Kursprogramm Zollikofen und Umgebung

**Mindful Parenting – Achtsamkeit Stressbewältigung und Selbstfürsorge für Eltern**

**Kursinhalt** Mindful Parenting ist ein Programm für Eltern, in welchem systematisch Achtsamkeit, Stressbewältigung und Förderung der Selbstfürsorge geschult werden. Es basiert einerseits auf neuesten Erkenntnissen der klinischen und verhaltenspsychologischen Forschung und integriert andererseits meditative Praktiken aus Ost und West. Ein wichtiger Bestandteil bildet das Üben eines bewussten und stressvermindernden Umgangs mit schwierigen Emotionen und Gedanken.

**Veranstalterin** Familienclub Zollikofen,  
Elternräte Zollikofen  
**Kursleitung** Walter Weibel, MBSR-Lehrer  
**Datum, Zeit** Mittwoch, 12. Februar 2020,  
20:00 – 21:30 Uhr  
**Ort** Aula Wahlackstrasse 54, **Zollikofen**

**Kurskosten** Kostenlos  
**Anmeldung an** Keine, Infos: brigitte.oehy@  
familienclub-zollikofen.ch,  
www.hiersein.ch

**Anmeldeschluss** Keiner



**SCHRAG**  
BESTATTUNGEN

„Mein Wille  
geschehe...“

Dafür sorgen  
wir!

Sägebachweg 1 · 3052 Zollikofen · 031 911 02 20  
info@bestattungen-schrag.ch · www.bestattungen-schrag.ch

**PIZZERIA**  
**Rebstock**

Sonntags  
geschlossen

www.rebstock-zollikofen.ch

Bernstr. 96 3052 Zollikofen Tel. 031 911 03 69

**HERR ZAUGG FINDET  
IMMER NEUE NAMEN  
FÜR SEINE FRAU.  
GESTERN WAR ES DER  
SEINER MUTTER.**

**WIR MACHEN DEN UNTERSCHIED.**  
BEI DEMENZ PFLEGEN WIR SIE  
FACHKUNDIG BEI IHNEN ZU HAUSE.

überall für alle  
**SPITEX**  
ReBeNo

## GEMEINDE-MITTEILUNGEN

### Tiefbau, Ver- und Entsorgung

#### Spezialabfahren; Terminplan 2020

Grobgut brennbar	Altmittel	Häcksler-Service
Mittwoch, 12. Februar	Donnerstag, 13. Februar	Freitag, 28. Februar 06., 13. März
Donnerstag, 03. September	Freitag, 04. September	Freitag, 23., 30. Oktober 06. November

Informationen zu den einzelnen Spezialabfahren werden vorher im Mitteilungsblatt Zollikofen publiziert.

Für weitere Fragen wenden Sie sich bitte an die Bauverwaltung, Tiefbau, Ver- und Entsorgung Zollikofen

Tel. 031 910 91 14 oder 031 910 91 19

### Bereich Sicherheit

#### Einbürgerungen

Folgende Personen haben 2019 das Bürgerrecht von Zollikofen erworben:

- Herr Alexander Dario **Solis**
- Herr Denis **Peric**
- Frau Katarina **Peric**
- Frau Leonie **Celikovic**
- Frau Maria **Stein**
- Herr Franjo und Frau Lucija **Markovic** mit den Kindern Lana, Marko und Petar
- Herr Gildas **Monnerie**
- Herr Abishan **Jeganathan**
- Herr Vahdet **Hasanbasic**
- Herr Osman **Hasanbasic**
- Frau Adna **Ceman**
- Herr Kenan **Ceman**
- Herr Abisan **Kulendran**
- Herr Luigi **Perna**
- Herr Marco **Perna**
- Frau Pui Shan Zoe **Mitter Tong**
- Frau Kujtesa **Hasanaj**
- Herr Milos **Zivkovic** mit seiner Tochter Teodora
- Herr Claudio **Cueli** mit seinem Sohn Matías
- Frau Anja **Lorenz**
- Herr Kristo **Jakovic**
- Frau Anastasija **Jakovic**
- Frau Mercedes **Castro Alonso**

### Seniorama

#### Infostelle Alter 031 359 03 59

Über diese Nummer erhalten Sie Informationen zu allen Belangen welche das Alter und das Alterwerden betreffen.

### Allgemeine Mitteilungen

#### Neue Zahlungsmethoden

Für Bestellungen über die Website wurden die Online-Zahlungsmethoden erweitert. Nutzen Sie das Angebot und erledigen Sie von zu Hause aus oder von unterwegs bequem Ihre Bestellungen (z. B. GA-Tageskarten, Kehrichtgebührenmarken, Wohnsitzbestätigung, Brennholz etc.).

## VEREINE UND ORGANISATIONEN



[www.tvz.ch](http://www.tvz.ch) [info@tvz.ch](mailto:info@tvz.ch)

#### Zollikofens Turnerinnen und Turner sind vereint!

Nach zweieinhalb Jahren Vorbereitung durch die Gesamtarbeitsgruppe «Fusion», zusammengesetzt aus Vertreter/-innen der Frauenriege Zollikofen (FRZ), Männerriege Zollikofen (MRZ) sowie dem Turnverein Zollikofen (TVZ), hat eine Delegation FRZ, MRZ und TVZ am 14. Januar 2020 in der Gemeindeverwaltung den Fusionsvertrag unterzeichnet.



v.l.n.r.: Katrin Thomet (Kassieren FRZ), Elisabeth Schindler (Präsidentin FRZ), Beat Nydegger (Kassier MRZ), Joseph Crettenand (Präsident MRZ), Roman Thomet (Kassier TVZ) und André Ribí (Präsident TVZ)

An den Mitgliederversammlungen der drei Vereine am 18. Januar 2020 wurde der Fusionsvertrag durch die MRZ und TVZ einstimmig und durch die FRZ mit 95% der Stimmen angenommen. Mit diesem Entscheid wurden die FRZ und MRZ aufgelöst und durch den TVZ übernom-

men (Absorptionsfusion). Die angestrebte Fusion war zustande gekommen. Freude herrscht! Der fusionierte TVZ verfügt neu über 691 Mitglieder (inklusive den jugendlichen Mitgliedern).

An der nachfolgenden ersten Mitgliederversammlung des fusionierten Vereins sind die neuen Statuten, ein Geschäftsreglement sowie ein Spesen- und Entschädigungsreglement einstimmig genehmigt worden.



180 Mitglieder waren an der historischen 1. Mitgliederversammlung in der Aula anwesend, André Ribí leitete als Präsident des TVZ souverän und kompetent die Versammlung.

Weiter wurde der neue Vorstand gewählt.



v.l.n.r.: Hans Ritter (Technischer Leiter Jugend und J+S Coach), Ruth Kaufmann (Technische Leiterin Erwachsene), Joseph Crettenand (Beisitzer), Kathrin Bigler Schoch (Administrationsbeauftragte Protokoll), Martin Köchli (Präsident), Katrin Thomet (Beisitzerin), Markus Herrmann (Vizepräsident), Roman Thomet (Finanzverantwortlicher), Sarah Panholzer (Marketing-/Medienbeauftragte)

Wir gratulieren dem neuen Vorstand und wünschen ihm viel Befriedigung bei der Ausübung seiner Tätigkeit.

Der Mitgliederversammlung wurde ein breites und sehr abwechslungsreiches Turn- und Trainingsangebot des Vereins präsentiert. Dieses ist auf der Homepage (<https://www.tvz.ch/>) einsehbar. Interessierte können sich bei den Spartenleiter/-innen melden und sind jederzeit bei den Trainings herzlich willkommen.

Wie man sich bettet, so liegt man. Die Gesamtarbeitsgruppe unter der Leitung der beiden Präsidenten André Ribí vom TVZ und Joseph Crettenand von der MRZ, der zusätzlich auch das gesamte Projekt koordinierte, hat die Verantwortung wahrgenommen und grosse Arbeit geleistet. Mit der Fusion und den neuen Grundlagen wurden beste Voraussetzungen für den Turnsport und den Turnverein in Zollikofen geschaffen. Herzlichen Dank der Gruppe, insbesondere der Präsidentin der FRZ, Elisabeth Schindler und den beiden bereits erwähnten Präsidenten.

*Die Turnerfamilie*

Die Online-Ausgaben der MZ werden auf unserer Webseite nicht mehr publiziert. Diese finden Sie ab sofort nur noch auf der **APP «MZ Zollikofen»**.



## MITTEILUNGEN VON POLITISCHEN PARTEIEN



Sozialdemokratische Partei  
Zollikofen  
www.sp-zollikofen.ch

### Publikation MZ vom 23. Januar 2020 unter dem SP Balken

#### Ja zum geregelten Transitplatz für Fahrende

Fahrende haben – so wie alle anderen auch – Rechte und Pflichten. Aufgrund rechtlicher Vorgaben haben auch ausländische Fahrende, für die der Transitplatz Wilerohtigen vorgesehen ist, ihre Rechte als Minderheiten.

#### Ein Platz haben heisst klare Verhältnisse

Erfahrungen mit anderen Plätzen machen deutlich: Gibt es einen offiziellen Platz, so wird der Kontakt zwischen Behörden und der Nachbarschaft mit den Fahrenden alltäglich und unaufgeregt. Das Fazit ist klar: Haben die Fahrenden einen offiziellen Platz mit einer klaren Platzordnung, gibt es weniger Probleme.

#### Ohne Platz: Probleme und Aufwand für alle

Steht hingegen kein offizieller Platz zur Verfügung und kommt es zu irregulären Landnahmen, führt dies in jedem Fall für alle Seiten zu mehr Aufwand und möglicherweise zu Problemen. Das unvermittelte Auftauchen von Fahrenden löst bei Anwohnenden oft Ängste und Unbehagen aus. Zudem sind Abfallentsorgung, Wasserversorgung und Toilettenanlagen häufig unzureichend, was zu Konflikten führt.

#### Lösungen statt Vorurteile – JA zum geregelten Transitplatz in Wilerohtigen!

Mirjam Veglio, Grossrätin

#### Abstimmungsparolen 9. Februar 2020:

**JA** zur Volksinitiative «Mehr bezahlbare Wohnungen»,

**JA** zur Änderung des Strafgesetzbuches und des Militärstrafgesetzes (Diskriminierung und Aufruf zu Hass aufgrund der sexuellen Orientierung).

**JA** zum Konkordat über den Wechsel der Gemeinde Clavaleyres zum Kanton Freiburg

**JA** zum Kredit für den Transitplatz in Wilerohtigen

# grünliberale

www.zollikofen.grunliberale.ch

Für die Abstimmungsvorlagen vom 9. Februar haben die Grünliberalen Zollikofen folgende Parolen gefasst:

- **Nein** zur Volksinitiative «Mehr bezahlbare Wohnungen»: In vielen Regionen der Schweiz ist Wohnraum ausreichend und zu tragbaren Bedingungen vorhanden. Eine pauschale Vorschrift für die ganze Schweiz in der Bundesverfassung ist unnötig und würde hohe Kosten verursachen. Die Städte haben zudem schon heute die Möglichkeit, aktive Wohnraumpolitik zu betreiben.

- **Ja** zur Änderung des Strafgesetzbuches und des Militärstrafgesetzes (Diskriminierung und

Aufruf zu Hass aufgrund der sexuellen Orientierung): Noch immer werden Menschen in der Schweiz aufgrund ihrer sexuellen Orientierung diskriminiert und verbal oder tätlich angegriffen. Dies ist einer modernen Gesellschaft unwürdig. Die Schweiz soll ein Zeichen setzen und das Verbot der Diskriminierung von Personen wegen ihrer Herkunft, Ethnie oder Religion auch auf die sexuelle Orientierung ausweiten.

- **Ja** zum Kredit für den Transitplatz in Wilerohtigen: Durch diesen fixen Standplatz wird der Kanton Bern der fahrenden Lebensweise gerecht und entschärft gleichzeitig das Problem von «unerwünschten Landnahmen». Die Lage an der Autobahn A1 ist ideal.

- **Ja** zum Konkordat über den Wechsel der Gemeinde Clavaleyres zum Kanton Freiburg: Clavaleyres ist eine Kleinstgemeinde und bernische Exklave, die ausschliesslich von freiburgischen und waadtländischen Gemeinden umgeben ist. Der Wunsch der dortigen Bevölkerung nach einer Fusion mit der Gemeinde Murten ist berechtigt und wird vom Grossen Rat mit grosser Mehrheit unterstützt.

Vorstand Grünliberale Zollikofen



www.gfl-zollikofen.ch  
www.facebook.com/GFLZollikofen

#### Lieb doch, wen du willst!

Wir leben im 21. Jahrhundert. Können auf den Mars fliegen und fremde Galaxien entdecken. Schon bald sind selbstfahrende Fahrzeuge auf unserer Bernstrasse ein selbstverständliches Bild. Künstliche Intelligenzen helfen uns, das Leben einfacher und bequemer zu machen. Doch in einem Gebiet befinden wir uns weiterhin im tiefsten Mittelalter.

Noch immer werden homosexuelle Menschen diskriminiert, öffentlich beschimpft und gemobbt. Nebst der physischen Gewalt führen auch verbale Gewalt und Belästigung, insbesondere auch im schulischen Umfeld, zu grossem Leid. Ein weiteres Indiz für die schlimme Auswirkung von Hass, Hetze und Diskriminierung ist die Suizidrate unter homosexuellen Jugendlichen, die fünfmal höher ist als bei heterosexuellen Jugendlichen.

Dabei ist Diskriminierung aufgrund der Lebensform in unserer Verfassung untersagt (Art. 8 Abs. 2). Bei Aufrufen zu Hass aufgrund der sexuellen Orientierung besteht aber noch eine Gesetzeslücke. Dass homophobe Äusserungen in der Schweiz nicht strafrechtlich belangt werden können, wenn sie an die homosexuelle Gemeinschaft als Gruppe gerichtet sind, ist inakzeptabel. Bereits haben mehrere Länder ihre Gesetzgebung diesbezüglich angepasst. Auch die Schweiz muss jetzt endlich handeln.

Die Gewalt gegen Schwule, Lesben und Bisexuelle ist alltäglich und kommt nicht von irgendwo her. Ihr voraus gehen immer auch Worte, nämlich Aufrufe zu Hass und Hetze. Mit dem JA zum Schutz vor Hass kann das Problem da angegangen werden, wo es entsteht.

Denn es spielt doch überhaupt keine Rolle, wen du liebst. Frau liebt Frau, Frau liebt Mann, Mann liebt Mann, Mann liebt Frau. Hauptsache, Liebe ist im Spiel.

Es ist Zeit für Toleranz und Aufgeschlossenheit. Zeigt Eure Regenbogenfahnen und legt am 9. Februar 2020 ein buntes JA in die Urne. Denn wie singt Nena so treffend: «Liebe sucht nicht – Liebe fragt nicht – Liebe ist».

Edi Westphale, GFL

#### Bezahlbare Wohnungen für alle

Immer mehr Wohnungen gehören grossen Immobilienfirmen, die nur ein Ziel verfolgen – möglichst viel Geld verdienen. Dieser Renditehunger führt zu übersteuerten Wohnungsmieten trotz rekordtiefen Zinsen und trotz unserer Verfassung, die keine übermässigen Mieten erlaubt (Kostenmiete plus 2 Prozent Rendite).

Die Initiative «Mehr bezahlbare Wohnungen» verpflichtet den Bund, dieses «Preistreiben» zu stoppen, damit wieder mehr bezahlbare Mietwohnungen entstehen, für Familien und ältere Menschen. Dazu soll der gemeinnützige Wohnungsanteil erhöht und so wirksam und dauerhaft der Spekulation entzogen werden.

Dies ist ein erster Schritt hin zu deutlich günstigeren Mietwohnungen im Vergleich zu konventionellem Wohnraum. Es ist gleichzeitig ein Schritt vorwärts in der Verfassung, wo auch zu lesen ist, dass alle Menschen in der Schweiz eine angemessene und bezahlbare Wohnung haben sollen. Stimmen Sie «JA», damit diese Vorgaben endlich umgesetzt werden können.

Marceline Stettler, Präsidentin

#### Wir empfehlen weiter:

«JA» zum Kredit für den Transitplatz in Wilerohtigen

«JA» zum Konkordat über den Wechsel der Gemeinde Clavaleyres zum Kanton Freiburg

**SVP** Schweizerische  
Volkspartei Zollikofen  
www.svp-zollikofen.ch

#### Abstimmungen vom 9. Februar 2020

##### Eidgenössische Abstimmungen

NEIN zur unbrauchbaren Volksinitiative: «Für mehr bezahlbare Wohnungen».

NEIN zur unnötigen Änderung des Strafgesetzbuches und des Militärstrafgesetzes.

##### Kantonale Abstimmungen

JA zum gut vorbereiteten und von der ansässigen Bevölkerung demokratisch beschlossenen Kantonswechsel der Gemeinde Clavaleyres.  
NEIN zum teuren und defizitären Transitplatz für Fahrende in Wilerohtigen.

SVP Zollikofen  
Der Vorstand

##### Politfondue 2020

Am 14. Februar findet das traditionelle Politfondue der SVP Zollikofen statt. Wie im letzten Jahr haben wir auch bei der diesjährigen Durchführung einen speziellen Gast eingeladen.

SVP Zollikofen  
Die Fraktion



**REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE ZOLLIKOFEN**

[www.refzollikofen.ch](http://www.refzollikofen.ch)

**ÖKUMENISCHE ANLÄSSE**

**In der Mitte des Tages – Mittagsmeditation**

Donnerstag, 23. Januar, 12.15–13 Uhr im Kirchgemeindehaus. Zeit der Stille – angeleitete Entspannung – Ruhe finden.  
Auskunft: Elisabeth Oberholzer, 031 911 71 41, Sylvia Rui, 031 910 44 03.

**SENIORINNEN UND SENIOREN**

**Café Kastanienbaum**

Donnerstag, 23. Januar, 14.30–16.30 Uhr im Kirchgemeindehaus. Elisabeth Oberholzer und Team laden ein.

**KINDER UND JUGENDLICHE**

**Kids Urban Dance**

Jeweils am Dienstagabend (ausser in den Schulferien), 18–19 Uhr, im Kirchgemeindehaus, Lindenweg 3. Tanzen von verschiedenen Stilen zu moderner Musik. Keine Vorkenntnisse nötig.  
**Für alle zwischen 8 bis 12 Jahre.** Leitung: Lea Zanelli und Mascha Roth. Kosten: 5.– pro Stunde (Bezahlung Semesterweise). **Einsteigerinnen und Einsteiger jederzeit willkommen, einmal schnuppern gratis!**  
**Info und Anmeldung bei:** Marc Ugolini, 031 911 97 78, [marc.ugolini@refzollikofen.ch](mailto:marc.ugolini@refzollikofen.ch).

**HINWEIS**

Aufgrund einer technischen Arbeit in unseren Büros kann es am 23. und 24. Januar allenfalls zu Unterbrechungen unserer Telefonleitung kommen. In diesem Fall erreichen Sie uns unter der Nummer 079 299 37 77.

**VORSCHAU**

**1. Abendmusik**

Sonntag, 2. Februar, 17 Uhr, in der Reformierten Kirche Zollikofen  
**I Cameristi, mit Dominik Kiefer, Konzertmeister**  
Werke von Marc-Antoine Charpentier, Wilhelm Friedemann Bach, Gaspard Fritz, Vincent Flückiger, Johann Joseph Fux und Evaristo dall'Abaco.  
Eintritt frei – Kollekte

**GOTTESDIENSTE / ANLÄSSE**

**REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE ZOLLIKOFEN**

**Sonntag, 26. Januar, 10 Uhr**  
Gottesdienst zum Kirchensonntag  
Thema: «Über meinen Glauben sprechen»  
Vorbereitet vom Kirchensonntag-Team.  
An der Orgel: Jan Hofmann.

Wir laden Sie ein, im Rahmen des Gottesdienstes über ihren Glauben nachzudenken, dafür zu danken, Fragen zu stellen – mit uns darüber zu sprechen.

**Anschliessend «Teilete» im Kirchgemeindehaus.**

Wir teilen alles auf dem gemeinsamen Buffet. Sie erleichtern uns die Planung, wenn Sie Ihre Beiträge dazu anmelden bei: Kirchgemeinderätin Karin Walker, [karin.walker@refzollikofen.ch](mailto:karin.walker@refzollikofen.ch).

**Dienstag, 28. Januar, 16 Uhr**  
Gottesdienst im Alterszentrum Bernerrose mit Pfarrerin Sophie Kauz.



**Katholische Kirche Region Bern  
Pfarrei St. Franziskus Zollikofen**

**Sonntag, 26. Januar, 09.30**  
Kommunionfeier

**Sonntag, 26. Januar, 11.00**  
Gottesdienst in albanischer Sprache

**Dienstag, 28. Januar, 08.30**  
Eucharistiefeier

**Donnerstag, 30. Januar, 12.15–13.00**  
Mittagsmeditation im ref. Kirchgemeindehaus

**Donnerstag, 30. Januar, 17.00,**  
Rosenkranzgebet

Im Todesfall beraten und unterstützen wir Sie mit einem umfassenden und würdevollen Bestattungsdienst.

**EGLI BESTATTUNGEN**  
Bern und Region seit 1975  
Breitenrainplatz 42, 3014 Bern; [office@egli-ag.ch](mailto:office@egli-ag.ch), [www.egli-ag.ch](http://www.egli-ag.ch), 24h-Tel. 031 333 88 00

Urs Gyger  
Geschäftsleiter

**Sammlung und Sendung**

Freikirchliche Gemeinde, Kreuzstrasse 7  
**Sonntag, 26. Januar 09.30 Uhr**  
Gottesdienst nach 1. Kor. 14,26  
Alle dürfen etwas beitragen. Abendmahl.

**Nt. Gem. Philadelphia**

[www.ngp.ch](http://www.ngp.ch)

(Freikirchliche Gemeinde)  
Bernstr. 167, hellblaues Gebäude  
Sonntag, 26. Jan. 2020, 10.00  
**Gottesdienst**

**TRAUERNACHRICHTEN**

**Jost geb. Kunz Therese**  
Geb. 1933  
Linckweg 1  
Gestorben: 15. Januar 2020

**Salvisberg Heinz**  
Geb. 1943  
Augsburgerstrasse 14  
Gestorben: 15. Januar 2020

Den trauernden Angehörigen sprechen wir unser herzliches Beileid aus.

**IHRE LOKALZEITUNG**  
MEHR NÄHE | MEHR LOKALBEZUG | MEHR WEITSICHT  
«DIE WÜRZIGE MISCHUNG, DIE ÜBERALL GUT ANKOMMT»

DAS LOKALE IM FOKUS: NAHELIEGEND!



**MALEREIMUSTER**

BENJAMIN MUSTER  
3052 ZOLLIKOFEN 3322 MATTSTETTEN  
TEL. 031 859 61 45 info@malereimuster.ch  
NATEL 079 210 19 38 www.malereimuster.ch

**UMBAUTEN – RENOVATIONEN  
FASSADEN- + GIPSERARBEITEN**

**Zahn-Prothesen**  
Reparaturen

Notfalldienst  
24 Stunden  
perfekte  
schöne Gebisse

Stephen Müller dipl. Zahnchirurg  
Barn Brunnomattstrasse 48 Tel. 031 371 58 58  
Zollikofen Kreuzstrasse 4 Tel. 031 911 10 12  
www.mueller-zahnpflege.ch Refen Sie mich an, ich bin gerne für Sie da

**AARESTOREN**  
GmbH

Ihr Sonnenschutz ist uns wichtig

AARESTOREN GmbH Tel.: 031 921 96 60  
Kappelsackerstrasse 119a Fax: 031 921 96 61  
3063 Ittigen www.aarestoren.ch

## Leben heisst atmen

Spendenkonto PC 30-7820-7  
www.lungenliga-be.ch

LUNGENLIGA BERN  
LIGUE PULMONAIRE BERNOISE

## ZAHNPROTHESEN

Reparaturen, Anpassungen, Neuplanungen



INSTITUT für FUNKTIONSANALYTIK  
UND PROTHETIK  
Peter Lerch, Prothetiker SZPV  
Häberlimattweg 10 3052 Zollikofen

Anmeldung für eine unverbindliche Beratung  
unter 031-829 38 59 / info@lerchconcept.ch

**Zu vermieten ab 1. Februar  
schöne, helle  
2½ Wohnung in Zollikofen**

Fr. 1350.- inkl. HK u NK  
Tel. 031 911 50 50



Grosis  
Hausmittel

### Mittel gegen verbrannten Mund

Kennen Sie das? Grossen Hunger und die erste Gabel voll beladen in den Mund. Auch wenn nichts so heiss gegessen wird, wie es gekocht wird, verbrennt man sich doch zwischendurch den Mund.

Verbrennungen im Mund können gelindert werden, wenn man sich einen Löffel Honig langsam im Mund zergehen lässt.

# CHÖRLI ZOLLIKOFEN KONZERT & THEATER

Fr 28. Sa 29. 2. 2020

Di 03. Fr 06. Sa 07. 3. 2020

Aula Sekundarschule Zollikofen jeweils 20:00 Uhr

### RESERVATIONEN

Online:

Ab 1.2.2020 via Internetseite  
www.choerli-zollikofen.ch

Telefonisch:

P. Mosimann 031 812 15 51  
Sa 1.2.2020 | 10:00 – 13:00 Uhr  
Mo 3.2. und 10.2.2020  
jeweils 17:00 – 19:00 Uhr



Am  
Jodler  
tisch

## Bestattungsdienst Familie Reese GmbH



031 869 61 61  
(7 Tage / 24 Stunden)

Bernstrasse 101  
Postfach 236  
3053 Münchenbuchsee

www.reese-bestattungen.ch bestattungsdienst.reese@bluewin.ch

Wir betreuen Sie familiär und persönlich rund um die Uhr



## 100-jähriger Kalender

### 21. Januar

Ziehen Wolken am Agnестag über den Grund,  
bleibt die Ernte stets gesund.

Die Agnessonne hat weder Kraft noch Wonne.

Sonnenschein am Agnестag, die Frucht wurmstichig werden mag.

Wenn Agnes und der Vinzenz (22.01.) kommen,  
wird neuer Saft im Baum vernommen.

## GUTSCHEIN

Kostenlose Marktwertermittlung Ihrer Liegenschaft



**Marc Leuenberger**

079 208 14 91  
marc.leuenberger@remax.ch

**RE/MAX**



**Thomas Bareiss**

031 911 00 11  
thomas.bareiss@remax.ch

Ihre einheimischen Experten für alle Fragen rund um Ihre Immobilie. Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme. RE/MAX Immobilien, Bernstrasse 131, 3052 Zollikofen

**MSZB**

MUSIKSCHULE  
ZOLLIKOFEN  
BREMgarten

## 7. März 2020 | 10.00 Uhr TAG DER OFFENEN TÜR

Wir laden Sie und Ihre Kinder herzlich ein zu unserem Tag der offenen Tür. Dieses Programm erwartet Sie im Gemeindezentrum Bremgarten (Johanniterstr. 24):

10 - 11 Uhr Konzert „Von Kindern für Kinder“ (Grosser Saal)  
11 - 13 Uhr Ausprobieren der Instrumente unter Anleitung

Mit 50.-  
Augenlicht  
schenken



Weltweit erblindet  
jede Minute ein Kind.  
Schenken Sie Augenlicht.

Ihre Spende lässt Kinder  
wieder sehen.

Annuary, 4 Jahre, Tansania

www.cbmswiss.ch

